TÒA ÁNNHÂN DÂN **QUẬN HOÀNG MAI** **THÀNH PHỐ HÀ NỘI**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 252/2018/HS -ST
Ngày 25/9/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀNG MAI, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Quản Thị Ngọc Anh.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Sơn Hóa.

Ông Nguyễn Thanh Dũng.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Minh Ngọc, thư ký Tòa án.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai tham gia phiên tòa:

Bà Lương Thúy Hà, Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 9 năm 2018 tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 260/2018/TLST-HS ngày 27 tháng 8 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 271/2018/QĐXXST-HS ngày 10 tháng 9 năm 2018 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: **Nguyễn Văn H, sinh năm 1993 tại Hà Nội;** Hộ khẩu thường trú: Tổ 15 phường Y S, quận H M, thành phố Hà Nội; Chỗ ở: Tổ 15 phường Y S, quận H M, thành phố Hà Nội; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 6/12; Dân tộc: Kinh; Con ông: Nguyễn Văn Đ, con bà: Đỗ Thị H; Vợ: Đàm Phương M A; Có 02 con (lớn sinh năm 2013, nhỏ sinh năm 2017); Danh chỉ bản số 465 Công an quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội lập ngày 18 tháng 5 năm 2018.

Nhân thân:

- Bản án số 183/2014/HSST ngày 18/6/2014 của Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai xử phạt 3 năm 6 tháng tù về tội Giao cấu với trẻ em. Hạn tù tính từ ngày 28/6/2013 (đã xóa án tích).

Bắt quả tang ngày 17/5/2018, hiện đang bị tạm giam Trại tạm giam số 2 - Công an TP Hà Nội. Có mặt tại phiên tòa.

2. Họ và tên: Trần Trung T, sinh năm 1993 tại Hà Nội; Hộ khẩu thường trú: Tổ dân phố số 2, phường T V, quận N T L, thành phố Hà Nội; Chỗ ở: Số 78 ngõ 46, tổ 14 phường H L, quận H M, thành phố Hà Nội; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 9/12; Dân tộc: Kinh; Con ông: Trần Công H, con bà: Trần Thị N; Danh chỉ bản số 457 Công an quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội lập ngày 18 tháng 5 năm 2018. Tiền án, tiền sự: Không có.

Bắt quả tang ngày 17/5/2018, hiện đang bị tạm giam Trại tạm giam số 2 - Công an TP Hà Nội. Có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

1.Về hành vi phạm tội của các bị cáo:

Khoảng 13 giờ 00 ngày 17/5/2018, tại trước cửa số 3 ngõ 392 đường Kim Giang, phường Đại Kim, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội tổ công tác Công an phường Đại Kim phát hiện Trần Trung T là người điều khiển xe máy, Nguyễn Văn H là người ngồi sau xe máy biển kiểm soát 29L7 – 2908 có biểu hiện nghi vấn. Qua kiểm tra phát hiện bắt quả tang Nguyễn Văn H có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Thu giữ trong quần lót đang mặc của H 06 túi nilong mầu trắng kích thước (2x3)cm bên trong có chứa các hạt tinh thể mầu trắng và 01 túi nilong mầu trắng kích thước (2x3)cm bên trong có chứa 02 viên nén hình tròn màu đỏ kích thước 0,5cm một mặt khắc chữ WY. Tại chỗ H khai nhận là ma túy tổng hợp H mua giúp T và đang trên đường cùng T mang ma túy đi bán kiếm lời. Ngoài ra, tổ công tác còn thu giữ của Nguyễn Văn H 1 điện thoai di đồng nhãn hiệu Iphone 6S mầu trắng, hồng số Imei: 355688073065966 và 600.000đồng; Thu giữ của Trần Trung T 1 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6 mầu xám số Imei: 354455061941504 và 1 xe máy Weasel mầu xanh biển kiểm soát 29 L7 – 2908.

Theo Bản kết luận giám định số 4860/KLGĐ-PC54 ngày 25/5/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội kết luận: Tinh thể màu trắng bên trong 06 túi nilong đều là ma túy loại Methamphetamine, tổng khối lượng: 1,518 gam. 02 viên nén mầu đỏ, một mặt có chữ WY đều là ma túy loại Methamphetamine, tổng khối lượng: 0,188gam.

Ngày 17/5/2018, Cơ quan Công an đã tiến hành dẫn giải Nguyễn Văn H đến vị trí Nguyễn Văn H khai mua ma túy tại đường Lĩnh Nam, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội nhưng không xác định được người đàn ông đã bán ma túy cho Nguyễn Văn H nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Hoàng Mai không có căn cứ để xử lý.

Ngày 17/5/2018 Cơ quan cảnh sát điều tra – Công an quận Hoàng Mai đã tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở của Nguyễn Văn H tại tổ 15 phường Y S, quận H M, thành phố Hà Nội và khám xét khẩn cấp nơi ở của Trần Trung T tại số 78 ngõ 46, tổ 14 phường H L, quận H M, thành phố Hà Nội nhưng không phát hiện, thu giữ tài liệu, đồ vật gì liên quan đến vụ án.

Tại Cơ quan cảnh sát điều tra - Công an quận Hoàng Mai, Trần Trung T khai nhận: Khoảng 11 giờ 30 phút ngày 17/5/2018 một người phụ nữ T quen qua mạng xã hội liên lạc với T qua điện thoại và nói muốn mua 1.000.000 đồng tiền ma túy và 5 viên ma túy tổng hợp. T đã từng mua ma túy để sử dụng nên biết giá của số ma túy trên là 1.500.000đồng. T thỏa thuận bán cho người phụ nữ hỏi mua số ma túy trên với giá 1.700.000 đồng. T gọi điện nói cho H biết và nhờ H đi mua ma túy hộ để bán cho khách. H đồng ý nên sau đó T đã đi xe máy đến nhà H đón H và chở H đi mua ma túy. T đèo H đến ngõ 296 đường Lĩnh Nam và đứng chờ ở ngoài để H đi bộ một mình vào trong ngõ mua ma túy. Tại đây H mua được 06 túi nilong ma túy đá và 02 viên ma túy tổng hợp với giá 1.200.000 đồng. H giấu số ma túy vừa mua được vào quần lót đang mặc rồi quay lại ngồi sau xe T chở đi bán ma túy cho khách của T. Khi đến đầu ngõ 392 Kim Giang chưa kịp bán ma túy thì H và T bị cơ quan công an phát hiện, bắt và thu giữ tang vật như đã nêu trên.

Nguyễn Văn H khai nhận phù hợp với lời khai của Trần Trung T: Ngày 17/5/2018, T gọi điện nói với H là có khách muốn mua ma túy và nhờ H mua giúp để bán lại cho khách. Sau đó T đến nhà chở H đến ngõ 296 đường Lĩnh Nam để tìm mua ma túy. Tại đây, H đã dùng 1.200.000 đồng tiền của mình để mua của một người đàn ông không quen biết 06 túi nilong ma túy đá và 02 viên ma túy tổng hợp. H chỉ giúp T mua ma túy để T bán, chứ không được lợi gì từ việc mua ma túy.

Tại Bản cáo trạng số 264/CT-VKS-HM ngày 22 tháng 8 năm 2018 Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai truy tố bị cáo Nguyễn Văn H và bị cáo Trần Trung T về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015, đã được sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng khoản 1 Điều 251, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38, Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi bổ sung năm 2017. Xử phạt Nguyễn Văn H từ 44 tháng đến 48 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy;

- Áp dụng khoản 1 Điều 251, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38, Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi bổ sung năm 2017. Xử phạt bị cáo Trần Trung T từ 44 tháng đến 48 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

* Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 bao niêm phong bên trong chứa 1,706 gam Methamphetamine;

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước của Nguyễn Văn H 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6S mầu trắng, hồng số Imei: 355688073065966.

- Tịch thu sung công quỹ nhà nước của Trần Trung T 1 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6 mầu xám số Imei: 354455061941504.

- Trả lại bị cáo Nguyễn Văn H số tiền 600.000 đồng do không liên quan đến hành vi phạm tội nhưng tiếp tục tạm giữ để bảo đảm thi hành án.

Tại phiên tòa bị cáo Trần Trung T thừa nhận hành vi Mua bán trái phép chất ma túy và không tranh luận gì với đại diện Viện kiểm sát.

Bị cáo Nguyễn Văn H thừa nhận H giúp T mua ma túy để T bán cho khách và không tranh luận gì với đại diện Viện kiểm sát.

Lời nói sau cùng: Các bị cáo đề nghị Hội đồng xem xét giảm nhẹ nhất mức hình phạt cho các bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hoàng Mai, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến

hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Xét về hành vi bị truy tố:

Tại các Biên bản bắt người phạm tội quả tang ngày 17/5/2018; Biên bản niêm phong đồ vật, tài liệu bị tạm giữ và Biên bản mở niêm phong và giao nhận đối tượng giám định; Kết luận giám định số 4860/KLGĐ-PC54 ngày 25/5/2018; cùng các tài liệu chứng cứ khác thể hiện:

Khoảng 13 giờ 00 ngày 17/5/2018, tại trước cửa số 3 ngõ 392 đường Kim Giang, phường Đại Kim, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội tổ công tác Công an phường Đại Kim phát hiện Trần Trung T là người điều khiển xe máy, Nguyễn Văn H là người ngồi sau xe máy biển kiểm soát 29L7 – 2908 có biểu hiện nghi vấn. Qua kiểm tra phát hiện bắt quả tang Nguyễn Văn H có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Thu giữ trong quần lót đang mặc của H 06 túi nilong mầu trắng kích thước (2x3)cm bên trong có chứa các hạt tinh thể mầu trắng là ma túy loại Methamphetamine có khối lượng 1,518 gam và 01 túi nilong mầu trắng kích thước (2x3)cm bên trong có chứa 02 viên nén hình tròn màu đỏ một mặt khắc chữ WY là ma túy loại Methamphetamine có khối lượng 0,188 gam. Tổng trọng lượng ma túy loại Methamphetamine do Nguyễn Văn H và Trần Trung T tàng trữ với mục đích đi bán cho khách để kiếm lời, nhưng chưa kịp bán thì bị phát hiện và bắt giữ là 1,706 gam.

Hành vi nêu trên Nguyễn Văn H và Trần Trung T đã phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy, được quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015, đã được sửa đổi bổ sung năm 2017.

Điều 251 quy định:

"1. Người nào mua bán trái phép chất ma túy thì bị phạt tù từ 02 năm đến 07 năm".

Bị cáo Nguyễn Văn H và bị cáo Trần Trung T là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, do đó Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai truy tố bị cáo về tội danh và điều luật đã viện dẫn là đúng người, đúng tội, có căn cứ pháp luật.

[3] Về tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội; các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Xét tính chất vụ án nghiêm trọng bởi lẽ hành vi phạm tội của các bị cáo chẳng những đã vi phạm chính sách độc quyền của Nhà nước về quản lý các chất ma tuý, mà còn gây ảnh hưởng đến sức khoẻ của con người, là nguyên nhân dẫn đến những hành vi vi phạm pháp luật khác, gây ảnh hưởng xấu tới tình hình trật tự trị an xã hội ở địa phương, do vậy cần phải xử lý nghiêm bằng pháp luật hình sự đối với các bị cáo.

Về nhân thân: Bị cáo Trần Trung T phạm tội lần đầu, nhân thân chưa có tiền án, tiền sự. Bị cáo Nguyễn Văn H trước khi phạm tội có 1 tiền án. Mặc dù tiền án đã được xóa nhưng thể hiện bị cáo Nguyễn Văn H có nhân thân xấu. Bị cáo Nguyễn Văn H đã được cơ quan pháp luật giáo dục nhưng bản thân không chịu tu dưỡng rèn luyện mà tiếp tục phạm tội, lần phạm tội này thuộc trường hợp nghiêm trọng.

Xét thấy, cần phải tuyên mức hình phạt tù tương xứng với tính chất mức độ hành vi phạm tội của các bị cáo, cần cách ly các bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để giáo dục cải tạo các bị cáo thành công dân chấp hành pháp luật, đồng thời nhằm răn đe phòng ngừa chung. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, đã được sửa đổi bổ sung năm 2017.

Đối với tội phạm về ma túy, ngoài hình phạt chính, các bị cáo còn có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền, tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản. Hội đồng xét xử xét thấy bị cáo Nguyễn Văn H, bị cáo Trần Trung T là lao động tự do, không có thu nhập ổn định, không có tài sản nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

[4] Về xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy: 01 bao niêm phong bên trong chứa 1,706 gam Methamphetamine;

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước của Nguyễn Văn H 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6S mầu trắng, hồng số Imei: 355688073065966 là công cụ, phương tiện phạm tội.

- Tịch thu sung công quỹ nhà nước của Trần Trung T 1 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6 mầu xám số Imei: 354455061941504 là công cụ, phương tiện phạm tội.

- Trả lại bị cáo Nguyễn Văn H số tiền 600.000 đồng do không liên quan đến hành vi phạm tội nhưng tiếp tục tạm giữ để bảo đảm thi hành án.

- Đối với chiếc xe máy Weasel mầu xanh Biển kiểm soát 29 L7 - 2908 đứng tên đăng ký Kấn Thị L H (sinh năm 1977, trú tại P 2 A20 tập thể Y L, T Q, Đống Đa, Hà Nội). Chị L H đã bán lại cho anh Nguyễn T V (sinh năm 1981, trú tại: số 8, ngõ 326 đường L, T Q, Đống Đa, Hà Nội). Anh V cho anh Nguyễn A T (sinh năm 1993, trú tại: Tổ 15, T K, H L, H M, Hà Nội) mượn. Sau đó anh A T cho T mượn xe làm phương tiện đi lại và không biết T sử dụng xe máy làm phương tiện đi mua bán ma túy nên ngày 27/7/2018 cơ quan cảnh sát điều tra công an quận Hoàng Mai đã ra Quyết định xử lý vật chứng và trả lại tài sản cho chủ tài sản là anh Nguyễn Tuấn V.

[5] Các vấn đề khác: Đối với người đàn ông bán ma túy cho H, quá trình điều tra cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Hoàng Mai không xác định được danh tính nên không có căn cứ để xử lý.

[6] Án phí: Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[7] Về quyền kháng cáo: Các bị cáo có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015 được sửa đổi bổ sung năm 2017; Các Điều 106, 136, 331, 333 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Văn H 42 (Bốn mươi hai) tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy. Thời hạn tù tính từ ngày bắt quả tang 17/5/2018.

2. Xử phạt: Bị cáo Trần Trung T 40 (Bốn mươi) tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy. Thời hạn tù tính từ ngày bắt quả tang 17/5/2018.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo Nguyễn Văn H, bị cáo Trần Trung T.

3. Về xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy: 01 bao niêm phong bên trong chứa 1,706 gam Methamphetamine;

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước của Nguyễn Văn H 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6S mầu trắng, hồng số Imei: 355688073065966.

- Tịch thu sung công quỹ nhà nước của Trần Trung T 1 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 6 mầu xám số Imei: 354455061941504.

- Trả lại bị cáo Nguyễn Văn H số tiền 600.000 đồng nhưng tiếp tục tạm giữ để bảo đảm thi hành án.

(Toàn bộ vật chứng hiện đang lưu giữ tại kho vật chứng Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai theo phiếu nhập vật chứng số 267 ngày 27/8/2018).

(Số tiền thu giữ đã được cơ quan điều tra nộp vào tài khoản của Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai theo phiếu nộp ngày 21/5/2018)

4. Về án phí : Bị cáo Nguyễn Văn H, bị cáo Trần Trung T mỗi bị cáo phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo Nguyễn Văn H, bị cáo Trần Trung T có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- VKSND quận Hoàng Mai;
- Những người tham gia tố tụng;
- Công an quận Hoàng Mai;
- Lưu hồ sơ.
- Lưu văn phòng

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Quản Thị Ngọc Anh

CÁC THÀNH VIÊN HĐXX **THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**